

Case
folio
FRL
28139

N.° 1925.

D É C R E T

D E L A

CONVENTION NATIONALE,

Du 5.° jour de Frimaire, an second de la République Française;
une & indivisible,

*Qui ordonne que la Peine de déportation sera
déformais pour la vie entière.*

LA CONVENTION NATIONALE, après avoir entendu le rapport de son comité de législation sur une pétition de l'accusateur public du tribunal criminel du département du Nord, tendant à savoir, 1.° si la peine de la déportation pour un temps limité emporte confiscation de biens; 2.° si par la loi du 7 juin 1793, relative à la peine de déportation, les tribunaux criminels ordinaires sont autorisés à connoître des crimes contre-révolutionnaires, hors des cas déterminés par les lois des 19 mars, 7 & 19 avril 1793;

Considérant que la confiscation de biens n'a lieu contre les déportés que par suite du décret du 17 septembre 1793, qui les a assimilés aux émigrés, & que cette assimilation ne peut concerner que les déportés à vie;

Considérant que la loi du 7 juin 1793, n'a rien changé aux limites posées précédemment à la juridiction des tribunaux criminels ordinaires,

2

Déclare qu'il n'y a pas lieu à délibérer sur la pétition dont il s'agit, & néanmoins décrète ce qui suit :

A R T I C L E P R E M I E R.

A compter du jour de la publication du présent décret, la peine de déportation ne pourra être prononcée, soit par le tribunal révolutionnaire, soit par les tribunaux criminels ordinaires, que pour la vie entière de celui qui y sera condamné; & il est dérogé, quant à ce, à la loi du 7 juin 1793.

I I.

Quant à ceux qui, avant la publication du présent décret, ont été condamnés à la déportation pour un temps limité, leurs revenus appartiendront à la République pendant toute la durée de leur peine; & leurs biens feront, durant cet intervalle, régis & administrés par les régisseurs des droits d'enregistrement & domaines nationaux.

I I I.

Néanmoins si le déporté à temps a une femme ou des enfans, un père ou une mère dans le besoin, il leur sera accordé un secours annuel sur ses revenus.

Visé par l'inspecteur. Signé AUGER.

Collationné à l'original, par nous président & secrétaires de la Convention nationale. A Paris, le 7 Frimaire, l'an deuxième de la République une & indivisible. *Signé G. ROMME, président; RICHARD & ROGER DUCOS, secrétaires.*

AU NOM DE LA RÉPUBLIQUE, le Conseil exécutif provisoire mande & ordonne à tous les Corps administratifs

& Tribunaux, que la présente loi ils fassent consigner dans leurs registres, lire, publier & afficher, & exécuter dans leurs départemens & ressorts respectifs ; en foi de quoi nous y avons apposé notre signature & le sceau de la République. A Paris, le septième jour de Frimaire, an second de la République Française, une & indivisible.
Signé DALBARADE. *Contresigné* GOHIER. Et scellée du sceau de la République.

Certifié conforme à l'original.

A P A R I S,
DE L'IMPRIMERIE NATIONALE EXÉCUTIVE DU LOUVRE.

An II.^e de la République.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and mostly illegible due to fading and the age of the paper.

2018
Handwritten text at the bottom of the page, possibly a date or a reference number.